



## Municipalité du Canton de Havelock

481, route 203, Havelock, Québec J0S 2C0

Téléphone: 450-826-4741 / télécopie: 450-826-4800

[dg@mun-havelock.ca](mailto:dg@mun-havelock.ca)

# SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL MARDI LE 7 AVRIL 2026 À 19H30 AU 481, ROUTE 203 À HAVELOCK

## ORDRE DU JOUR

### 1. Ouverture de la séance

### 2. Adoption de l'ordre du jour

### Période de questions

### 3. Adoption des procès-verbaux

- a) Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 2 mars 2026.

### 4. Comptes payables

- a) Adoption de la liste des comptes payés et à payer en date du 7 avril 2026.

### 5. Administration Générale

- a) Dépôt du Rapport Financier 2025
- b) Net CCL Télécommunications – Autorisation de paiement de facture pour câblage;
- c) MRC du Haut-Saint-Laurent – Autorisation de paiement 1<sup>er</sup> versement de la quote-part 2026;
- d) Ville de Côte-St-Luc – Continuation de la poursuite sur la Langue officielle et commune du Québec (Loi 96);
- e) Permanence du poste de commandes de la GRC à Franklin.

### 6. Sécurité publique

- a) Dépôt du rapport du Service de sécurité incendie du Canton de Hemmingford;
- b) Canton de Hemmingford – Autorisation de paiement frais supplémentaires 2025;
- c) Adoption du Programme régional d'entretien des bornes incendie et des points d'eau.

### 7. Voirie

- a) Compass Minerals – Autorisation de paiement de facture pour l'achat de sel de déglacage;
- b) Victor Rugenius – Autorisation de paiement de facture pour la coupe d'arbres;
- c) Excavation Bourdeau – Autorisation de paiement de facture pour le déglacage de la rivière au 625 Montée Giroux;
- d) Crête Excavation Inc. – Autorisation de paiement du 4<sup>e</sup> versement du contrat hivernal 2025-2026;
- e) Octroi de contrat pour le fauchage des bords de routes municipales saison estivale 2026;
- f) Octroi de contrat débroussaillage des bords de routes municipales automne 2026.

### 8. Urbanisme

- a) Dépôt du rapport du service d'urbanisme - Mars 2026;
- b) CPTAQ – Recommandation de la demande d'autorisation d'aliénation d'une partie du lot 5 620 559;
- c) Avis de motion en regard au règlement 250-3 modifiant le règlement d'urbanisme 250 en vue de se conformer aux règlements 301-2017 et 345-2024 de la MRC du Haut-Saint-Laurent (résolution);
- d) Dépôt et adoption du projet de règlement no. 250-3 modifiant le règlement d'urbanisme 250 en vue de se conformer aux règlements 301-2017 et 345-2024 de la MRC du Haut-Saint-Laurent (résolution);
- e) Avis de motion en regard au règlement 251-21 modifiant le règlement de zonage 251 en vue de se conformer aux règlements 301-2017 et 345-2024 de la MRC du Haut-Saint-Laurent (résolution);
- f) Dépôt et adoption du projet de règlement no. 251-21 modifiant le règlement de zonage 251 en vue de se conformer aux règlements 301-2017 et 345-2024 de la MRC du Haut-Saint-Laurent (résolution);
- g) Avis de motion en regard au règlement 324-3 modifiant le règlement sur les permis et certificats en vue d'ajouter certaines attributions au fonctionnaire désigné et de se conformer au règlement 345-2024 de la MRC du Haut-Saint-Laurent (résolution);
- h) Dépôt et adoption du projet de règlement 324-3 modifiant le règlement sur les permis et certificats en vue d'ajouter certaines attributions au fonctionnaire désigné et de se conformer au règlement 345-2024 de la MRC du Haut-Saint-Laurent (résolution);
- i) Avis de motion en regard au règlement 341 sur les Plans d'implantation et d'intégration architecturale;
- j) Dépôt et adoption du projet de règlement 341 sur les Plans d'implantation et d'intégration architecturale;



## **Municipalité du Canton de Havelock**

481, route 203, Havelock, Québec J0S 2C0

Téléphone: 450-826-4741 / télécopie: 450-826-4800

[dg@mun-havelock.ca](mailto:dg@mun-havelock.ca)

- k) Avis de motion en regard au règlement 324-4 modifiant le règlement sur les permis et certificats en vue de s'harmoniser avec le règlement 341;
- l) Dépôt et adoption du projet de règlement 324-4 modifiant le règlement sur les permis et certificats en vue de s'harmoniser avec le règlement 341;
- m) Avis de motion en regard au règlement 251-18 modifiant le règlement de zonage 251 en vue d'établir les conditions relatives aux travaux de remblais et déblais;
- n) Dépôt et adoption du projet de règlement 251-18 modifiant le règlement de zonage 251 en vue d'établir les conditions relatives aux travaux de remblais et déblais;
- o) Avis de motion en regard au règlement 340 sur l'occupation et l'entretien des bâtiments (résolution);
- p) Dépôt et adoption du projet de règlement 340 sur l'occupation et l'entretien des bâtiments (résolution);
- q) Avis de motion en regard au règlement 251-20 modifiant le règlement de zonage 251 en vue d'y ajouter certaines définitions (résolution);
- r) Dépôt et adoption du projet de règlement 251-20 modifiant le règlement de zonage 251 en vue d'y ajouter certaines définitions (résolution).

### **9. Hygiène du milieu**

### **10. Santé et bien-être**

### **11. Loisirs et culture**

- a) Demande d'aide financière pour camps de jour – Mme Mylaine Massicotte;
- b) Échange de plantes.

### **12. Correspondance**

- a) Demande d'appui - Opposition à la participation au programme fédéral de rachat des armes à feu.

### **13. Affaires diverses**

### **Période de questions**

### **14. Fermeture de la séance.**



**Municipalité du Canton de Havelock**

481, route 203, Havelock, Québec J0S 2C0

Téléphone: 450-826-4741 / télécopie: 450-826-4800

[dg@mun-havelock.ca](mailto:dg@mun-havelock.ca)

**REGULAR COUNCIL MEETING  
TUESDAY APRIL 7, 2026, AT 7:30 PM  
AT 481, ROUTE 203 IN HAVELOCK**

---

**AGENDA**

**1. Opening of the meeting**

**2. Adoption of the Agenda**

**Question period**

**3. Adoption of the Minutes**

- a) Adoption of the minutes of the regular meeting of March 2, 2026.

**4. Accounts Payable**

- a) Adoption of the list of accounts paid and due as of April 7, 2026.

**5. General Administration**

- a) Filing of the 2025 Financial Report;
- b) Net CCL Telecommunications – Authorization of payment for cabling invoice;
- c) MRC du Haut-Saint-Laurent – Authorization of payment of the first installment of the 2026 share;
- d) City of Côte-St-Luc – Continuation of the legal action regarding the Official and Common Language of Quebec (Bill 96);
- e) Continuity of the RCMP command post in Franklin.

**6. Public Safety**

- a) Filing of the report of the Township of Hemmingford Fire Department;
- b) Township of Hemmingford – Authorization to pay additional fees for 2025;
- c) Adoption of the Regional Fire Hydrant and Water Point Maintenance Program.

**7. Roads**

- a) Compass Minerals – Authorization of payment of the invoice for the purchase of de-icing salt;
- b) Victor Rugenius – Authorization of payment of the invoice for tree cutting;
- c) Excavation Bourdeau – Authorization of payment of the invoice for de-icing the river at 625 Montée Giroux;
- d) Crête Excavation inc. – Authorization of payment of the fourth installment for the Winter contract 2025-2026;
- e) Awarding of contract for mowing of municipal roadsides, summer season 2026;
- f) Awarding of contract for clearing brush along municipal roadsides, fall 2026.

**8. Urban Planning**

- a) Tabling of the Urban Planning Department's report - March 2026.
- b) CPTAQ – Recommendation regarding the application for authorization to alienate a portion of lot 5,620,559;
- c) Notice of motion concerning by-law 250-3 amending Zoning By-law 250 to comply with by-laws 301-2017 and 345-2024 of the MRC du Haut-Saint-Laurent;
- d) Tabling and adoption of draft by-law no. 250-3 amending Zoning By-law 250 to comply with by-laws 301-2017 and 345-2024 of the MRC du Haut-Saint-Laurent;
- e) Notice of motion regarding by-law 251-21 amending zoning by-law 251 to comply with by-laws 301-2017 and 345-2024 of the MRC du Haut-Saint-Laurent;
- f) Tabling and adoption of draft by-law no. 251-21 amending zoning by-law 251 to comply with by-laws 301-2017 and 345-2024 of the MRC du Haut-Saint-Laurent;
- g) Notice of motion regarding by-law 324-3 amending the by-law on permits and certificates to add certain powers to the designated official and to comply with by-law 345-2024 of the MRC du Haut-Saint-Laurent;



## **Municipalité du Canton de Havelock**

481, route 203, Havelock, Québec J0S 2C0

Téléphone: 450-826-4741 / télécopie: 450-826-4800

[dg@mun-havelock.ca](mailto:dg@mun-havelock.ca)

- h) Tabling and adoption of draft by-law 324-3 amending the by-law on permits and certificates to add certain powers to the designated official and to comply with by-law 345-2024 of the MRC du Haut-Saint-Laurent (resolution);
- i) Notice of motion regarding by-law 341 on Site Planning and Architectural Integration Plans;
- j) Tabling and adoption of draft by-law 341 on Site Planning and Architectural Integration Plans;
- k) Notice of motion regarding by-law 324-4 amending the by-law on permits and certificates to harmonize with by-law 341;
- l) Tabling and adoption of draft by-law 324-4 amending the by-law on permits and certificates to harmonize with by-law 341;
- m) Notice of motion regarding by-law 251-18 amending zoning by-law 251 to establish conditions relating to embankment;
- n) Tabling and adoption of draft by-law 251-18 amending zoning by-law 251 to establish conditions relating to embankment;
- o) Notice of motion regarding by-law 340 on the occupancy and maintenance of buildings (resolution);
- p) Tabling and adoption of draft by-law 340 on the occupancy and maintenance of buildings (resolution);
- q) Notice of motion regarding by-law 251-20 amending zoning by-law 251 to add certain definitions (resolution);
- r) Tabling and adoption of draft by-law 251-20 amending zoning by-law 251 to add certain definitions (resolution).

### **9. Environmental Hygiene**

### **10. Health and Well-being**

### **11. Recreation and Culture**

- a) Request for reimbursement for Day camps – Mme Mylaine Massicotte;
- b) Plant exchange.

### **12. Correspondence**

- a) Support for the opposition to participation in the federal firearms buyback program.

### **13. Miscellaneous Business**

### **Question period**

### **14. Closing of the meeting**